

檀島華商觀光團 抵雲三日遊踪彙誌

(又續)隨即舉行遊藝。由王觀標君、夏威爾士人服裝領導及担任官布節目。首由世界玩天噴冠軍。新近由祖國回加之劉光銳君表演。一、綠、一右一左、演來出神入化、座客為之目眩神迷。劉君表演完畢、由陳品光陳景山兩君担任放映映、團帶來之檀島風光彩色影片。檀島全貌、一一收入鏡頭、座客之未曾涉足檀島者、均于此片飽覽無餘。電影完後、繼以歌舞。首由水仙花皇后陳妙女士表演夏威爾士舞。程、鄭桂英女士彈手提琴拍和。程、寶瑜女士表演檀島少女舞。鄭玉蓮女士唱歌拍和。水仙花皇后陳妙女士武度草裙舞。◎阮成合夏威爾士人舞。◎阮成合鄭桂英合演夏威爾士男女調情舞。◎水仙花皇后與車時大學教授黃國莊合舞。◎全體合唱夏威爾士歌。本場雷雷滿黃國莊兩君客串。各種歌舞。充滿熱烈情調。亦莊亦諧。觀者為之大笑。刺肚。笑聲與掌聲震瓦。末由團長鄭基榮答謝。即舉行茶會。香糕美點。大快朵頤。上好岩茶。沁人肺腑。直至午夜拾二時始散。會後該團全體團員即與中華商會執事談商業務進行及交換意見。三日上午十一時。中國國民黨駐加總支部及雲哥華分部。以該團來雲逗留時間太短。連日又參加各僑團及親友宴會。乃特在竹林園設午宴歡迎及餞行。兩級黨部委員均參加。殷筵五六席。由常委林逸川主席。演說者有魏總領事(書記長李樂天傳譯)鄧團長基榮及國民黨駐檀香山總支部常委雷雷。由雲分部常委黃寄平答謝。

遊客贊揚好旅館

雲埠布律律大旅館。地近華區。自經僑商馬善允。馬善基兩君接手以來。銳意經營。傢私全部改新。房間寬敞。潔淨床褥地氈。為最新活式時代。且有機升降代化。電話傳呼房內。新聞有收音機。聽取。往來旅客。均是商賈文人。無不稱讚。西人旅客混雜其間。而司理人馬善基君學貫中西。忠誠可靠。招待極盡懇切。凡中西商賈及交際事項。均能善與辦理。服務敏捷。誠不愧為商人之表表者。卡城僑商潘仲謙夫婦。與其他各僑領多人。觀光雲埠。下榻於此。深得該館主人馬善允馬善基君殷禮招待。感謝之餘。特向我親愛之僑胞君子介紹。如到雲市觀光。或有親友眷屬由祖國抵步。請下榻於此。最時代化之旅館。幸勿錯過云。

百餘華僑回埠消息

現據美國總統輪船公司。駐加西遠東客務總代理均安號。接大埠總行電告。六月廿號由港開來大埠之戈登將軍號船。已於七月六號抵大埠。載來加拿大搭客百餘名。轉乘火車來雲高埠。計期七月九號(即星期日)下午拾二點四拾五分(本埠時間)可抵抵雲埠大北車站云。

美人慮大戰發生 多買日用品

芝加哥。七日晨報消息。據芝加哥零售商稱。自高麗戰事發生以來。第二次大戰缺乏之日用品。如汽車胎。罐頭食品。熟油。糖。咖啡及肥皂等。銷路漸增。商店認為此係一種貯積居奇之現象。而將影響物價上漲。而造成短缺之市面。迄今政府對此類貨品。尚未加以限制云。

七月流火法國酷熱

巴黎路透電。南法國哥利諾伯勒城昨日酷熱。創九拾八度點六之紀錄。次為來福城。熱至九十六度點八。巴黎升至九十一度點四。

哀謝

先考譚瑞棠字紀琴黃公府君痛於民國卅九年七月一日晨八時病終於聖約瑟醫院正寢積閱享壽六十四歲。不孝深能遠居祖國不克親視含殮。禮成服喪我伯叔兄弟料理喪事。同月五日舉行出殯歸土。義舉各叔伯兄弟朋友惠贈生花。贈輿車。隨行降情厚誼。殯存均感。謹此哀謝。

孤子 深能 稽顙

厚惠名列 恕不稱呼

列治文果欄拾元花園 黃紀堯五元
花圈黃車 黃立權五元 黃紀堯五元
黃永衍 黃永源 黃永扶 黃永燦
共拾五元花園車 周貴台 黃金鎮
黃捷蘭 黃昂振 黃本蘭 每三元
黃樹珍 黃昂養 黃春生 黃樹仕
黃芝鑽 黃意蘭 黃名治 黃德瓊
每二元 黃亮 黃樹椿 黃桂苑
黃桂燕 黃琪桂 黃高蘭 黃昂基
黃桂雁 黃紀輝 每壹元 黃立權
五毛 民星閣壽聯社花圈素車
黃常 黃有 黃安 黃瑞 全花園
黃昂沛 黃紀清花園車 黃樹鏡
黃兆恒 花園 黃昂倫 黃福蘭
黃德瓊 黃香秀 黃光秀 黃樹嵩
黃德慈 黃浩蘭 花園車 黃紀俊
花園車

中國洪門民治黨駐加國總支部通告

為通告事。案據全美洲第三屆總代表大會議決案。凡我美洲黨員。由今年起。須繳交美洲黨務促進委員會年費壹元。與黨基金壹元。駐總支部年費壹元。以上三項由各國總支部轉飭所屬各級黨部徵收。至於各級黨部年費。仍照前徵收。本總支部經於二月間。通令我加國各級黨部暨洪門團體。照案執行。合行公佈。仰我全體男女黨員。早日向就地黨部繳交。是所至盼。特此通告。希為知照。

右通告

中國洪門民治黨駐加國全體男女黨員。
主任委員 蔣安超
主任秘書 簡國安
中華民國三十三年 五月十九日

宜僱鋸木瓦工二名

本公司茲有僱日班鋸木瓦工二名。薪金優給。有意者請來面議。

National Shingle Co.
736 Taylor St.
PA. 2822 晚間 AL. 1086R

歡迎僑胞到雲市觀光

請留宿最現代化之
布律律大旅館

傢私全部新裝。升降有現代步。房間電話傳達。音機聽取新聞。

天氣炎熱，飲食宜注意：
調味第一 (味) (本) 用味本調味 四時咸宜

新到 新坑 罐頭鮑魚

Kuo Sun Importers Co. Ltd.
87-91 Pender St. E.
PA. 6023-TA. 5735
Vancouver, B.C.

雲埠國信有限公司啓

萬人飲過 萬人贊善

史國公

總代理 西太平洋公司
West Pacific Agencies
628 Main St. Vancouver, B.C.

新到 頂厚冬菇 大江瑤柱 上市

合生隆記有限公司
HOP SANG LUNG KEE CO. LTD.
79 Pender St. E. Vancouver, B.C.
PHONE PA. 5845

黃堃俠事務所代理
詩不航空公司機票 兼理美國總統輪船
東亞輪船公司船票 專辦入籍移民事件
凡在本事務所辦理申請入籍如未批准者，現欲携眷來加國居住，請來面議。

同裕安公司總代理岐豐玉藥酒

特價發行 招商代理 五樽裝 任由選擇

藥材地道。古方法製。力勝玫瑰露。功過五加皮。人人飲過後。同聲都讚好。

Hong Yee On Co. Quon H. Wong Agencies
141 E. Pender St. Vancouver, B.C.

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MARINE 1734

重慶唐餐館。雲城第一家。
日夜不停市。菜晏頂瓜瓜。
大謙兼小酌。隨時可應駕。
男女僑胞呀。請來幫襯吓。

報日西中
CHUNG SAI YAT PO
716 Sacramento Street,
San Francisco 8, California, U. S. A.

欲知 世界大勢 祖國現况 家鄉消息 華僑動態

請閱新型之中西日報。中西日報是僑胞大眾的報紙。內容充實。言論正確。

每禮拜六出報。不另收費。隨報附送。不另收費。

是文化事業。華僑社會。偉大貢獻。是美洲歷史最悠久。設備最完善。報導最詳盡。服務最忠實的報紙。

是僑胞每日不可不讀的報紙。是僑胞每日不可不讀的報紙。

寄報快捷。歡迎加拿大僑胞訂閱。每月運費美金一元五。半年九元。全年十八元。

煙的 特輯

期四卷一 版出日今

美 洲 華 僑 月 刊

Chinese in America
1017 Holden Building
16 Hastings St. E.
Vancouver, B.C. Canada

請介紹請稿投請評批請

McGill Securities (B.C.) Ltd.
行票股邀麥

號五七四街考哥華雲
號二〇六樓大所易交
電話 MA. 6435-6-7

理經部人華
W. H. REES LEE

本公司專經營各種股票及公債
市場消息靈通報
告準確
華埠經理向居
港滬暢通華語為
華友服務盡盡義

君代可司公本
題問稅息入決解

裝修各種水龍

最現代化簡潔活式房舍

專裝修各種水龍華友賜顧價格相宜

Harold Patchett PA. 6022M

BROADWAY HOTEL
Hastings & Columbia, Vancouver, B.C.
TELEPHONE PACIFIC 3445 3446